



**Dodatek č. 1**  
**Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace**

**DVS/04/03/005482/2016**

*uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku  
 podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění  
 pozdějších předpisů a zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník*

*mezi těmito smluvními stranami:*

**Hlavní město Praha**

se sídlem Mariánské nám. č. 2, 110 01 Praha 1  
 zastoupené PhDr. Tomášem Klíneckým, ředitelem odboru zdravotnictví, sociální péče a  
 prevence Magistrátu hlavního města Prahy

IČO: 00064381  
 bankovní spojení: PPF banka a.s.  
 číslo účtu: 5157998/6000  
 (dále jen „hl. m. Praha nebo HMP či poskytovatel“)

a

**název organizace: Centrum sociálních služeb Hvozdy, o.p.s.**

zastupuje: Mgr. Magdalena Zurinková  
 se sídlem: Masečín 119, 25207 Štěchovice  
 IČO: 29128218  
 zapsána/registrována: O 1054 vedená u Městského soudu v Praze  
 bankovní spojení: Česká spořitelna a.s.  
 číslo účtu: 2852541359/0800  
 (dále jen „příjemce“)

se dnešního dne dohodly v návaznosti na Dodatek k Rozhodnutí č. 1 o poskytnutí dotace  
 z kapitoly 313 – MPSV státního rozpočtu na rok 2016 ze dne 1. 8. 2016 na této změně smlouvy:

**A) článek I., bod 2 se mění a doplňuje takto:**

2. Poskytnutí dotace schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy svým usnesením č. 14/9 ze dne 25. 2. 2016 a usnesením č. 19/99 ze dne 15. 9. 2016.

**B) článek II., bod 1. se ruší a nově zní takto:**

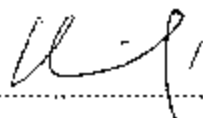
1. Dotace se poskytuje v celkové výši **1 250 000 Kč**  
 (slovy: **jedemiliondvěstapadesáttisíc**) dle rozpisu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy. Celkový objem této dotace je kryt finančními prostředky ze státního rozpočtu prostřednictvím rozpočtu hl. m. Prahy.

**C) Příloha č. 1 Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace č. DVS/04/03/005482/2016 se ruší a nahrazuje se přílohou č. 1 tohoto dodatku.**

#### D) Závěrečná ustanovení

1. Obě smluvní strany shodně prohlašují, že tento dodatek ke smlouvě byl uzavřen po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně v souladu se zákonem a nepříčí se dobrým mravům.
2. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tento dodatek ke smlouvě byl uveden v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hl. m. Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
3. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku ke smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
4. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů, tímto hl. m. Praha potvrzuje, že uzavření tohoto dodatku smlouvy schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy usnesením č. 19/99 ze dne 15. 9. 2016.
5. Tento dodatek smlouvy je vyhotoven v pěti autorizovaných stejnopisech, z nichž hl. m. Praha obdrží čtyři stejnopisy a příjemce jeden stejnopis.
6. Tento dodatek smlouvy nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami. Nově přidělené finanční prostředky schválené usnesením Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 19/99 ze dne 15. 9. 2016 poskytnou převodem z účtu hl. m. Prahy nejpozději do 30 dnů od podpisu tohoto dodatku ke smlouvě.

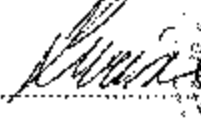
V Praze dne 24. 11. 2016



(za hl. m. Prahu)



V Praze dne 14. 10. 2016



(za příjemce)



Příloha č. 1 Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace DVS/04/03/005482/2016

**Celková výše poskytnutých finančních prostředků (dotace) pro  
Centrum sociálních služeb Hvozdy, o.p.s.:**

**1 250 000 Kč**

Registrační číslo služby	Název služby	Druh služby	Celkový rozpočet služby	Výše dotace	Z toho na osobní náklady
4294407	Sociálně terapeutické dílny	sociálně terapeutické dílny	2 208 495	296 000	Min.220 000
9445352	Týdenní stacionář	týdenní stacionáře	4 179 483	954 000	Min.760 000



HLAVNÍ MĚSTO PRAHA  
MAGISTRÁT HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY  
ODBOR ZDRAVOTNICTVÍ, SOCIÁLNÍ PÉČE A PREVENCE

## Rozpočet na financování sociální služby pro rok 2016

Název organizace: Centrum sociálních služeb HVOZDY, o.p.s.

IČ: 29128218

Název služby: Sociálně terapeutické dílny

Registrační číslo služby (Identifikátor): 4294407

Kód	Nákladová položka	Plánované náklady (rozpočet)	Požadované dotace	Akceptované čerpání dotace	poznámka
	<b>Náklady celkem</b>	2208495	672362	296000	
1	<b>Osobní náklady celkem</b>	1830891	563162		
1.I	Pracovní smlouvy	1505552	470878		
1.II	Dohody o pracovní činnosti	304619	85032		
1.III	Dohody o provedení práce	16720	5852		
1.4	Jiné osobní náklady (uveďte):	4000	1400	241000	
2	<b>Provozní náklady celkem</b>	377604	109200		
2.1	<b>Dlouhodobý majetek</b>	18000	0		
2.1.1	Dlouhodobý majetek do 60 tis (uveďte):	0	0		
2.1.2	Dlouhodobý majetek do 40. tis (uveďte):	18000	0		
2.2	potraviny	0	0		
2.3	kancelářské potřeby	6000	2100		
2.4	pohonné hmoty	48000	15750		
2.5	jiné spotřebované nákupy (uveďte):	50000	9100		
2.6	<b>Služby</b>	255604	81200		
2.6.1	energie	85000	29750		
2.6.2	telefony, internet, poštovné, ostatní	9000	3150		
2.6.3	nájemné	23604	0		
2.6.4	právní a ekonomické služby	80000	28000		
2.6.5	školení a kurzy	6000	2100		
2.6.6	opravy a udržování	40000	14000		
2.6.7	cestovní náhrady	1000	350		
2.6.8	pracovníci v přímé péči (mimo pracovní poměr)	0	0		
2.6.9	ostatní pracovníci (mimo pracovní poměr)	0	0		
2.6.10	jiné (uveďte):	11000	3850		
2.7	Odpisy	0	0		
2.8	ostatní náklady	3000	1050	55000	
	<b>Celkem</b>	2208495	672362	296000	



HLAVNÍ MĚSTO PRAHA  
MAGISTRÁT HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY  
ODBOR ZDRAVOTNICTVÍ, SOCIÁLNÍ PÉČE A PREVENCE

## Rozpočet na financování sociální služby pro rok 2016

Název organizace: Centrum sociálních služeb Hvozdy o.p.s. IČ: 29128218 Název služby: Týdenní stacionář Registrační číslo služby (Identifikátor): 9445352					
Kód	Nákladová položka	Plánovaná náklady (rozpočet)	Požadovaná dotace	Akceptované čerpání dotace	poznámka KU
	<b>Náklady celkem</b>	<b>4179483</b>	<b>1062487</b>	<b>954000</b>	
1	<b>Osobní náklady celkem</b>	<b>2562683</b>	<b>828297</b>		
1.1	Pracovní smlouvy	2394838	776546		
1.11	Dohody o pracovní činnosti	153845	44051		
1.111	Dohody o provedení práce	10000	5500		
1.4	Jiné osobní náklady (uveďte):	4000	2200	809000	
2	<b>Provozní náklady celkem</b>	<b>1615800</b>	<b>234190</b>		
2.1	<b>Dlouhodobý majetek</b>	<b>155800</b>	<b>36740</b>		
2.1.1	Dlouhodobý majetek do 60 tis (uveďte):	24800	8140		
2.1.2	Dlouhodobý majetek do 40. tis.(uveďte):	132000	28600		
2.2	potraviny	300000	0		
2.3	kancelářské potřeby	21000	9250		
2.4	počinné nmoty	48000	14300		
2.5	jiné spotřebované nákupy (uveďte):	43000	23650		
2.6	<b>Služby</b>	<b>895000</b>	<b>149600</b>		
2.6.1	energie	550000	55000		
2.6.2	telefony, internet, poštovní, ostatní	30000	12100		
2.6.3	nájemné	0	0		
2.6.4	právní a ekonomické služby	80000	27500		
2.6.5	školení a kurzy	20000	5500		
2.6.6	opravy a udržování	150000	22000		
2.6.7	cestovní náhrady	8000	3300		
2.6.8	pracovníci v přímé péči (mimo pracovní poměr)	0	0		
2.6.9	ostatní pracovníci (mimo pracovní poměr)	0	0		
2.6.10	jiné (uveďte):	59000	24200		
2.7	Odpisy	0	0		
2.8	ostatní náklady	153000	1650	145000	
	<b>Celkem</b>	<b>4179483</b>	<b>1062487</b>	<b>854000</b>	